



Versione 01.2020

Condizioni di utilizzo per gli strumenti online di Info Flora (Taccuino in linea, FlorApp e InvasivApp) basate sulle [linee guida di InfoSpecies](#) concernenti la proprietà, la diffusione e l'utilizzo dei dati:

- 1) **Principi generali:** gli strumenti online permettono di inserire, archiviare, ordinare e filtrare le osservazioni botaniche. Questi dati, comprendenti coordinate geografiche, commenti, fotografie, così come cognomi, nomi ed e-mails degli utenti, sono salvati direttamente nella banca dati di Info Flora, il centro nazionale di dati e di informazioni sulla flora svizzera, per un utilizzo conforme [ai principi e agli scopi dell'istituzione](#). Gli utenti s'impegnano a utilizzare gli strumenti online di Info Flora nel rispetto di questi principi. Info Flora vieta qualsiasi inserimento intenzionale di dati falsi.
- 2) **Livelli di confidenzialità dell'utente nel Taccuino in linea e sul sito web di Info Flora:** accettando queste condizioni di utilizzo, l'utente autorizza Info Flora ad associare il cognome e il nome dell'osservatore ai dati forniti ad Info Flora. Di default il cognome e il nome dell'osservatore sono visualizzati sulle carte di distribuzione, così come nelle statistiche disponibili nel taccuino in linea. Tuttavia, ogni osservatore può, in qualsiasi momento, configurare i suoi parametri di confidenzialità per anonimizzare le sue osservazioni sulle carte, nelle statistiche del taccuino in linea e/o nella trasmissione delle osservazioni a terzi. In caso di anonimizzazione, l'utente non ha più accesso alle statistiche del Taccuino in linea.

Per migliorare la qualità dei dati forniti, Info Flora si riserva il diritto di contattare l'utente in caso di osservazioni lacunose o dubbiose. Inoltre, Info Flora utilizza l'indirizzo e-mail per l'invio periodico di comunicazioni (Newsletter). È possibile annullare l'iscrizione alla Newsletter.

- 3) **Livelli di confidenzialità dei dati in caso di trasmissione a terzi:** i dati trasmessi a Info Flora restano sempre di proprietà degli utenti. Questi ultimi possono scegliere tra tre livelli di protezione che regolano la diffusione dei loro dati a terzi: *senza limitazioni* (livello standard), *accessibili su richiesta* (con limitazioni), *dati bloccati*. Questi livelli di confidenzialità dei dati possono essere modificati dall'utente in qualsiasi momento e per ogni progetto. Le informazioni di ogni osservazione trasmesse a terzi comprendono il nome della specie, la data, le coordinate (precise o arrotondate) e – se non indicato altrimenti dall'utente – il nome dell'osservatore o dell'osservatrice (senza indirizzo e-mail).

I dati **senza limitazioni** possono essere trasmessi su richiesta di terzi (servizi pubblici, istituzioni, uffici privati di consulenze ambientali, ecc.), purché la diffusione di queste informazioni non nuoccia a un interesse pubblico o privato predominante. I richiedenti sono vincolati al rispetto delle condizioni di utilizzo in accordo con le linee guida di InfoSpecies. I dati definiti «pubblici» raccolti su mandato d'istituzioni di diritto pubblico generalmente sono senza limitazioni, con l'eccezione dei dati concernenti delle specie o dei progetti sensibili, che sarebbero minacciati da una diffusione delle informazioni ad alta risoluzione. Quest'ultimi sono raggruppati in una risoluzione che oscilla tra 1x1 km e 5x5 km, in funzione del loro

livello di sensibilità. I dati «pubblici» possono essere visionati su richiesta dal pubblico (in virtù del principio di trasparenza dei dati).

Per i dati **accessibili su richiesta** (con limitazioni) le coordinate sono arrotondate a 1x1 km o a 5x5 km per tutte le diffusioni a terzi, in funzione del loro [livello di confidenzialità](#). Le coordinate precise sono trasmesse solo dopo aver ottenuto l'accordo esplicito dei proprietari. Gli utenti possono essere contattati da Info Flora in caso di domande riguardanti la trasmissione dei dati a terzi. Salvo indicazione contraria da parte del proprietario, i dati accessibili su richiesta diventano dati senza limitazioni (si veda il paragrafo precedente) 20 anni dopo la loro creazione nella banca dati.

I **dati bloccati** non sono diffusi ma sono utilizzati in forma anonima a una risoluzione di 5x5 km per la produzione delle carte di distribuzione. Salvo indicazione contraria da parte del loro proprietario, diventano dei dati senza limitazioni (si veda in alto) 20 anni dopo la loro creazione nella banca dati.

I dati delle neofite invasive incluse nella Lista Nera e nella Watch List non possono avere nessuna restrizione alla diffusione. La località precisa può essere liberamente consultata, p.es. mediante il Taccuino neofite o InvasivApp.

Le osservazioni legate a un progetto sono visibili a tutti i partecipanti del progetto aventi il diritto di visualizzazione, indipendentemente dal livello di confidenzialità dei dati.

- 4) **Immagini:** i diritti delle immagini restano degli utenti. Info Flora non pubblica mai le immagini trasmesse senza il previo accordo dell'utente. Tuttavia, le immagini anonimizzate possono essere utilizzate ai fini della validazione o per la ricerca scientifica (per esempio per il riconoscimento automatico delle immagini).
- 5) **Cambiamenti nelle condizioni di utilizzo:** queste condizioni di utilizzo possono essere modificate in ogni momento. In caso di cambiamenti gli utenti saranno informati sulle nuove condizioni mediante una notifica online. In caso di disaccordo con le condizioni di utilizzo, l'utente può rescindere la sua iscrizione agli strumenti online di Info Flora. I suoi dati, raccolti fino al momento dell'annullamento dell'iscrizione, restano salvati nella banca dati se l'utente non dà indicazioni contrarie.